

IL-ĠIMGHA

TAT-TIELET ĠIMGHA TAL-AVVENT

Salmodija tal-Ġimgħa tat-III ġimgħa

IS-SEJHA GHAT-TIFHIR 'L ALLA

V/. Mulej, iftaħli xufftejja.

R/. U fommi jxandar it-tifhir tiegħek.

Salm 94 (95)

Ant. Il-Mulej hu fil-qrib; ejjew nadurawh.

Ejjew, ħa nfaħħru bl-hena l-Mulej,
ħa ngħajtu bil-ferħ lill-blata tas-salvazzjoni tagħna!
Nersqu quddiemu b'għana ta' radd il-ħajr,
ngħannulu b'għajat ta' ferħ.

Ant. Il-Mulej hu fil-qrib; ejjew nadurawh.

Għax Alla kbir hu l-Mulej,
sultan kbir fuq l-allat kollha.
F'idejh huma qigħan l-art,
tiegħu huma qċaċet l-għoljiet.
Tiegħu l-baħar, għax hu għamlu;
tiegħu l-art, għax b'idejh saret.

Ant. Il-Mulej hu fil-qrib; ejjew nadurawh.

Ejjew inqimuh u ninxtehtu quddiemu,
għarkubbejna quddiem il-Mulej li ħalaqna!
Għaliex hu Alla tagħna,
u aħna l-poplu tal-mergħa tiegħu u n-nagħaġ tiegħu.

Ant. Il-Mulej hu fil-qrib; ejjew nadurawh.

M'hux li kontu llum tisimgħu leħnu!

"La twebbsux qalbkom bħal fMeriba,
bħal dakinhar fMassa, fid-deżert,
meta ġarrbuni u ttantawni missirijietkom,
għalkemm raw dak li jien għamilt.

Ant. Il-Mulej hu fil-qrib; ejjew nadurawh.

Għal erbghin sena domt nistmellu dan in-nisel;
u jien għedt: 'Qalbu mhassra dan il-poplu,
u triqati ma jagħrfux.'
Għalhekk ħlift fl-għadab tiegħi:
Ma jidħlux fil-mistrieħ tiegħi!"

Ant. Il-Mulej hu fil-qrib; ejjew nadurawh.

Glorja lill-Missier, u lill-Iben, u lill-Ispirtu s-Santu.
Kif kien mill-bidu, issa u dejjem,
U jibqa' għal dejjem ta' dejjem. Ammen.

Ant. Il-Mulej hu fil-qrib; ejjew nadurawh.

UFFIĊĊJU TAL-QARI

V/. O Alla, ejja eħlisni.

R/. Mulej, fittex għinni.

Glorja lill-Missier, u lill-Iben, u lill-Ispirtu s-Santu.
Kif kien mill-bidu, issa u dejjem,
u jibqa' għal dejjem ta' dejjem. Ammen. Hallelujah.

INNU

Redentur tal-popli, ejja,
uri l-frott tal-Vergni mbierka,
ħa tistagħgeb l-art, xħin tisma'
bi twelid hekk xieraq 'l Alla.

Il-Verb t'Alla, li ħa l-gisem
u sar bniedem minn Omm Vergni,
kien immissel mhux bħall-bqija,
'ma bil-qawwa ta' l-Ispirtu.

Bih ix-Xebba ssir Omm safja,
xejn ma titlef minn xubitha;
Alla, b'għageb kbir ta' qawwa,
qisu f'tempju jgħammar fiha.

Johroġ mela minn kamartu
ta' sultan, bil-glorja mdawwar,
qisu ġgant fiż-żewġ naturi,
lest biex jibda l-girja tiegħu.

Int, li dejjem daqs Missierek,
tidher fostna bniedem bħalna,
biex b'qawwietek tregġa' f'saħħtu
kull ma huwa dgħajjed fina.

Il-maxtura fqajra tiegħek
ġa qed tiddi u l-lejl iddawwal
b'dawl sabiħ u ġdid li jkeċċi
dlam l-imghoddi u l-fidi jkebbes.

Ġieħ u sebħ għal dejjem, Kristu,
Sultan twajjeb, jintradd lilek,
lill-Missier, u lill-Ispirtu
Difensur u Farag tagħna. Ammen.

SALMODIJA

Ant. 1: Ma niflaħx ngħajjat iżjed, jien u nistenna 'l Alla tiegħi.

Salm 68 (69):2-22. 30-37

I

Salvani, o Alla, *
għax l-ilma laħaq sa grizmejja.
Sibt ruħi mgħaddas fħama fond; *
ma hemmx fejn inserraħ riġlejja.
Sibt ruħi f'ilma għoli; *
il-mewg qed ikaxkarni.
Ma niflaħx ngħajjat iżjed, †
grizmejja nħanqu; *
tghammxu għajnejja, jien u nistenna 'l Alla tiegħi.
Dawk li għal xejn jobogħduni *
huma iżjed mix-xagħar ta' rasi;
dawk li bil-gideb jixluni †
huma b'saħħithom aktar minn għadmi; *
gagħluni nrodd dak li ma sraqtx.

Int, o Alla, taf bil-bluha tiegħi; *
htijieti m'humiex moħbija minnek.
Ma jinfixilx minħabba fija min jittama fik, *
Mulej ta' l-eżerċti;
ma jisthix minħabba fija min ifittex lilek, *
Alla ta' Izrael.

Għax minħabba fik qiegħed nilqa' t-tmaqdir, *
u l-mistħija tiksili wiċċi.

Sirt barrani għal ħuti; *
ulied ommi ma jagħrfunix.

Għax il-ħegġa għal darek fnietni, *
it-tagħjir ta' min jgħajjar lilek waqa' fuqi.
Għakkist bis-sawm lili nnifsi, *
u swieli biss biex żebilhuni.

L-ixkora li tfajt fuqi bi lbiesi *
għibdet fuqi t-tpaċpiċ tagħhom.
Jgħidu fuqi bilqiegħda f'bieb il-belt; *
jixorbu l-inbid u jgħannu fuqi.
Glorja.

Ant. 1: Ma niflaħx ngħajjat iżjed, jien u nistenna 'l Alla tiegħi.

Ant. 2: Tawni b'ikel il-velenu, sqewni l-ħall meta kont bil-għatx.

II

Imma jien lilek nitlob, Mulej; *
meta jogħgħbok, o Alla, wegħibni,
fil-kobor ta' tjubitek *
u skond il-wegħda tas-salvazzjoni tiegħek.
Aqlagħni mill-ħama u ma nibqax nieżel; *
ħarisni minn min jobgħodni
u eħlisni mill-ilma fond.
Thallix iġornni l-ilma, *
jew jiblagħni d-dagħbien,
u jingħalaq fuqi l-bir!

Wegħibni, Mulej, għax mill-aħjar tjubitek; *
dur lejja fil-kobor tal-ħniena tiegħek.
Taħbix wiċċek mill-qaddej tiegħek; *
fittex wegħibni, għax ninsab fil-hemm.
Ersaq qrib lejja u ifdini; *
eħlisni minħabba l-għedewwa tiegħi.
Int taf bit-tkasbir u l-mistħija u l-għajb tiegħi; *
quddiemek huma l-għedewwa kollha tiegħi.

It-tagħjir qasamli qalbi u fnieni; †
fittixt min jagħdirni, u ma sibt 'il hadd; *
min ifarraġni, u ma kelli 'l hadd.
Tawni b'ikel il-velenu; *
sqewni l-hall meta kont bil-għatx.
Glorja.

Ant. 2: Tawni b'ikel il-velenu, sqewni l-hall meta kont bil-għatx.

Ant. 3: Aghmlu l-qalb, intom li tfittxu lil Alla.

III

Imma jiena msejken u batut; *
terfagħni, o Alla, is-salvazzjoni tiegħek!
Infahħar l-isem ta' Alla bl-għana, *
inkabbru b'ghana ta' radd il-hajr.
Dan jogħgob lill-Mulej
aktar minn offerta ta' gendus, *
jew ta' barri fl-aqwa tiegħu.

Hekk jaraw l-imsejkna u jifirħu; *
u tagħmlu l-qalb, intom li tfittxu lil Alla.
Għax jisma' l-fqajrin il-Mulej, *
ma jistmellx l-imjassrin tiegħu.
Ifahħruh is-sema u l-art, *
l-ibhra u kull ma jitharrek fihom.

Għax Alla jsalva 'l Sijon, †
u jibni l-bliet ta' Ġuda; *
u huma jerggħu lura u jgħammru fiha.
Jirtuha wlied il-qaddejja tiegħu; *
dawk li jhobbu lil ismu joqogħdu fiha.
Glorja.

Ant. 3: Aghmlu l-qalb, intom li tfittxu lil Alla.

V/. Lehen jgħajjat fid-deżert: Hejju t-triq tal-Mulej.

R/. Iddrittaw il-mogħdijiet ta' Alla tagħna.

LEZZJONI 1

Alla waħdu l-Mulej taż-żmien li għad irid jigi

Isimgħu dan, dar Ġakobb,
intom li ġġibu isem Izrael,
intom li ħriġtu mill-qawmien ta' Ġuda,
intom li taħilfu b'isem il-Mulej,
u tfaħħru l-isem ta' Alla ta' Izrael,
imma mhux bis-serjetà u anqas bil-ġustizzja.
Mill-belt qaddisa jissemmew,
u fuq Alla ta' Izrael iserrġu,
il-Mulej ta' l-eżerċti ismu.

Minn żmien il-qadim ħabbart il-ġrajjet,
ħarġu minn fommi, u jien semmajthom,
u jien għamilthom minnufih, u seħħew lkoll.
Għax kont naf li int rasek iebsa,
għonqok għerq tal-ħadid u ġbinek bronż.
Sa mill-qedem ħabbarthomlok,
qabel ma seħħew semmajthomlok
li ma tmurx tgħid:
'L-idolu tiegħi għamilhom,
ix-xbieha minquxa u mdewwba ordnathom.'
Int smajt u rajt dan kollu, u issa ma tridx ixxandru.

Minn issa 'l quddiem insemmgħek ħwejjeġ godda,
ħwejjeġ mistura li int ma tafhomx.
Inħalqu issa u mhux żmien ilu,
u qabel żmienhom int ma smajtx bihom,
li ma tmurx tgħid: 'Arani, jien kont naf bihom.'
Int qatt ma smajt, int qatt ma għaraft,
lanqas qatt ma ftaħt widnejk;
kont naf li int ħajjen,
u sa mill-ġuf sejjhulek irvellat.

Minħabba f'ismi ma nagħdabx għalik,
u minħabba ġieħi nrażżan għadbi

u ma neqirdekx.
Arani, jien saffejtek bħal fidda,
ippruvajtek fil-forn tan-niket.
Minħabba fija, minħabba fija nagħmel dan.
Għax għandu jitkasbar ismi?
Is-sebh tiegħi lil haddieħor ma nagħtihx."

RESPONSORJU Iz 48:10. 11; 54:8

R/. Ippruvajtek fil-forn tan-niket. Minħabba fija, minħabba fija nagħmel dan: għax għandu jitkasbar ismi? * Is-sebh tiegħi lil haddieħor ma nagħtihx.

V/. Fis-saħna tal-korla tiegħi hbejt wiċċi għal ftit minnek: bi mħabba għal dejjem hennejt għalik. * Is-sebh tiegħi lil haddieħor ma nagħtihx.

LEZZJONI II

Qari mill-Omeliji ta' San Bernard, abbati, fuq it-Tifhir tal-Verġni Marija

Id-dinja kollha tistenna t-twegiba ta' Marija

Verġni Marija, issa smajtha l-aħbar: int se tnissel u jkollok iben; u samjt ukoll li dan m'hux se jsir permezz ta' bniedem imma bil-qawwa ta' l-Ispirtu s-Santu. U issa l-Anglu qieghed jistenniek twiegeb għax wasallu l-ħin li jerga jitla' għand Alla li bagħtu. U aħna wkoll, Sidna Marija, qegħdin nistennewk thenn għalina u titkellem għax is-sentenza tal-kundanna qieghda tagħfas fuqna l-imsejknin.

Ara, l-Anglu ressaqlek quddiemek il-prezz tas-salvazzjoni tagħna, u aħna minnufih inkunu ħielsa jekk inti tgħidlu iva. Aħna lkoll hadna l-ħajja bil-Kelma ta' Alla ta' dejjem, u issa qegħdin immutu: daqsxejn ta' twegiba tiegħek terga taħjina u taħjina u ssahħaħna.

O Verġni twajba, din it-talba umli qegħdin jagħmluhielek bid-dmugh f'għajnejhom Adam u n-nisel imsejken tiegħu mbieghed mill-ġenn, u Abraham, u David. Hija talba kollha herqa li qieghda ssirlek mill-missirijiet qaddisa l-oħra, missirijietek, li huma wkoll qegħdin jagħmmru f'art u dell il-mewt. Din it-twegiba qieghda tistennieha minnek id-dinja kollha, mixħuta għarkubbejha quddiemek.

U mhux ta' b'xejn nitolbuk, ladarba mal-kelma ta' fommok hu marbut il-faraġ ta' l-imsejknin, il-fidwa ta' l-ilsiera, il-ħelsien ta' l-ikkundannati, is-salvazzjoni ta' l-ulied kollha ta' Adam, ta' razztek kollha.

Wieġeb, o Vergni, haffef. Iddumx ma twiegħbu lill-Anglu, anzi lill-Mulej permezz ta' l-Anglu. Wieġeb b'kelma; lissen il-kelma tiegħek, u nissel il-Kelma ta' Alla; oħroġ minn fommok kelma li malajr tgħaddi, u haddan miegħek il-Kelma li tibqa' għal dejjem.

X'inti tistenna? Għaliex dan il-biża'? Emmen, stqarr il-fidi tiegħek, u ilqa' l-istedina. Inti umli, iżda aghmel wiċċek; int kollok misthija, imma oqgħod b'moħħok mistrieħ. Tassew li bħalissa xebba safja bhalek ma jixirqilhiex ma tkunx bil-għaqal; imma għallinqas f'din il-ħaġa biss, int, xebba għaqlija, issibhiex bi tqila sseffaq wiċċek, għax jekk hi ħaġa sabiħa li xebba tkun misthija u siekta, imma issa hu aktar meħtieġ li int taqdi dmir ta' tjeiba u titkellem.

Mela iftaħ qalbek għall-fidi, Vergni mbierka, iftaħ xufftejk u stqarr li emmint, ilqa' fi hdanek lil min ħalqek. Ara, il-mistenni mill-ġnus jinsab barra fil-bieb u qieghed iħabbat. Jekk tiddawwar ma tiftaħlu, minjaf jibqax sejjer, u int b'soġħba fuqek terġa' tibda tfittex lil dak li qalbek thobb! Qum, isa, iftaħlu! Qum bis-saħħa tal-fidi, haffef bil-qawwa tat-tjeiba, iftaħlu bl-istqarrija tiegħek, u għid: *Hawn jien il-qaddejja tal-Mulej: ħa jsir minni skond kelmtek!*

RESPONSORJU ara Lq 1:31. 42

R/. Vergni Marija, ilqa' l-kelma li l-Mulej baġhatlek ma' l-Anglu: inti tnissel u jkollok iben, li jkun Alla u bniedem. * U tkun l-imbierka fost in-nisa kollha.

V/. Ikollok iben, imma xubitek tibqa' bla mittiefsa; tnissel fil-ġuf, imma tkun omm li baqgħet dejjem safja. * U tkun imbirka fost in-nisa kollha.

TALBA

O Alla, il-Vergni bla tebgħa, imħabbra mill-Anglu, laqgħet fil-ġuf tagħha l-Verb etern tiegħek, u mimlija bid-dawl ta' l-Ispirtu s-Santu saret għamara ta' Alla: nitolbuk li, bl-istess umiltà tagħha, norbtu qalbna mar-rieda tiegħek. B'Ibnek Ġesù Kristiu Sidna, li miegħek jgħix u jsaltan flimkien ma' l-Ispirtu s-Santu, Alla, għal dejjem ta' dejjem. Ammen.

Inbierku l-Mulej.

R/. Inroddu ħajr lil Alla.

IT-TIFHIR TA' SBIH IL-JUM

V/. O Alla, ejja eħlisni.
R/. Mulej, fittex għinni.
Glorja. Kif kien mill-bidu. Hallelujah.

INNU

Il-profeti, b'lehen għoli,
ħabbru l-miġja tal-Messija
f'din id-dinja, biex jagħtina
grazzja, fidwa w salvazzjoni.

Riesaq issa l-jum mistenni
li l-ferħ tiegħu jimla 'l qlubna;
nithejjew għall-bxara t-tajba
tas-sebħ kbir li se jxandrilna.

Għax f'din l-ewwel miġja tiegħu
mhux b'kastig f'idejh ġej Kristu,
imma biex il-grieħi jfejjaq,
ħalli jsalva dak li ntilef.

Izda wkoll jenħtieġ li nishru,
għax ma jdumx ma jerga' jiġi
biex lil ħbiebu jrodd ħlas tajjeb
u jifħilhom bieb is-saltna.

Għandna b'wegħda d-dawl ta' dejjem,
li digà nilmħuh iżernaq;
rajna l-kewkba tfegġ fil-għoli
biex għas-sema tistedinna.

Kristu temm ix-xewqa tagħna
li narawk kif int, ta' Alla:
ħa tkun dehra li titfisser
b'għana ta' tifhir għal dejjem. Ammen.

SALMODIJA

Ant. 1: Ġej min Sijon dak li se jieħu s-saltna; hu jissejjaħ b'isem kbir: il-Mulej, Alla magħna.

Salm 50 (51)

Ikollok ħniena minni, o Alla, fi tjubitek; *
fil-kobor tal-ħniena tiegħek ħassar ħtijieti.
Aħsilni kollni mill-ħtija tiegħi; *
naddafni mid-dnub tiegħi.

Għax jien nagħrafhom ħtijieti; *
id-dnub tiegħi dejjem quddiemi.
Kontrik biss jiena dnibt, *
u dak li hu ħazin f'għajnejk għamilt.
Hekk jingħaraf is-sewwa tal-kelma tiegħek, *
u bla tebgħa jidher il-ħaqq tiegħek.

Ara, jiena ssawwart fil-ħtija, *
u fid-dnub nisplitni ommi.
Int li tħobb il-qalb sinciera, *
għallimni l-għerf fil-fond ta' qalbi.

Roxxi bil- ilma, u nissaffa; *
aħsilni, u aktar mis-silg nibjad.
Aghmel li nisma' l-ferħ u l-hena, *
biex għadmi, li int sħaqt, jithenna.

Dawwar wiċċek minn ħtijieti; *
ħassar ħżuniti kollha.
Ohloq fija qalb safja, o Alla, *
u spirtu qawwi gedded fija.

La twarrabnix minn quddiemek; *
tneħħix minni l-ispirtu qaddis tiegħek.
Roddli l-hena tas-salvazzjoni tiegħek, *
u bi spirtu qalbieni wettaqni.

Lill-midinbin ngħallem triqatek, *
u l-ħatjin lejk jerggħu lura.
Eħlisni mill-piena tal-mewt, o Alla, †

Alla tas-salvazzjoni tiegħi; *
u lsieni jfaħħar il-gustizzja tiegħek.

Iftaħli xufftejja, Sidi, *
u fommi jxandar it-tifhir tiegħek.
Għax lilek ma jogħġbokx is-sagrificċju; *
noffrilek vittmi maħruqa, u ma tilqagħhomx.
Is-sagrificċju tiegħi, o Alla, hu l-qalb niedma; *
qalb maqsuma u sogħbiena ma twarrabhiex, o Alla.

Agħmel il-ġid lil Sijon fi tjubitek; *
erġa' ibni l-ħitan ta' Ġerusalem.
Mbagħad tilqa' bil-qalb vittmi xierqa, †
sagrificċji ta' vittmi maħruqa u mitmuma; *
mbagħad joffrulek għoġiela fuq l-artal tiegħek.
Glorja.

Ant. 1: Ġej min Sijon dak li se jieħu s-saltna; hu jissejjaħ b'isem kbir: il-Mulej,
Alla magħna.

Ant. 2: Żommu sħiħ, u taraw is-salvazzjoni li l-Mulej se jagħtikom.

Kantiku Ġer 14:17-21

Ha jxerrdu d-dmugħ għajnejja, *
billejl u binhar, bla heda;
għax hsara kbira ġrat lix-xebba bint il-poplu tiegħi; *
daqqa tal-għageb ħadet.

Jekk noħroġ fir-raba', *
nara nies mifnija bil-ġuħ.
Sew il-profeti u sew il-qassisin *
jiġġerrew mal-pajjiż u xejn ma jagħrfu.
Jaqaw int irmejt lil Ġuda? *
Forsi stmellejt f'qalbek lil Sijon?
Għaliex sawwattna *
hekk li m'hemmx fejqan għalina?
Ittamajna fis-sliem, bla ma sibna ebda ġid, *
u flok il-fejqan sibna l-biza'!
Nagħrfu, Mulej, ħtijietna, †

il-ħażen ta' missirijietna, *
għax aħna dnibna kontrik.
La tkasbarniex, f' ġieħ ismek; †
la ġġibx fl-għajb it-tron sabiħ tiegħek; *
ftakar, la tħassarx il-patt tiegħek magħna.
Glorja.

Ant. 2: Żommu sħiħ, u taraw is-salvazzjoni li l-Mulej se jagħtikom.

Ant. 3: Jien fil-Mulej nittama, nistenna 'l Alla, is-salvatur tiegħi.

Salm 97 (98)

Għajtu bil-ferħ lill-Mulej, *
nies kollha ta' l-art,
aqdu bil-ferħ lill-Mulej, *
idhlu quddiemu b'għana ferrieħi.

Kunu afu li Jahweh hu Alla; †
hu ħalaqna, u aħna tiegħu, *
aħna l-poplu tiegħu u n-nagħaġ tal-mergħa tiegħu.

Idhlu b'għana ta' ħajr mill-bibien tiegħu, †
bit-tifhir fil-btieħi tat-tempju tiegħu; *
roddulu ħajr u bierku ismu!
Għax twajjeb il-Mulej, †
għal dejjem it-tjieba tiegħu; *
minn żmien għal żmien il-fedeltà tiegħu.
Glorja.

Ant. 3: Jien fil-Mulej nittama, nistenna 'l Alla, is-salvatur tiegħi.

LEZZJONI QASIRA Ġen 49:10

Ma jitneħħiex ix-xettru minn idejn Ġuda, il-ħatar minn bejn riglejha, sa ma jiġi dak li se jkun mibgħut : lilu jistennew il-ġnus.

RESPONSORJU QASIR

R. Fuqek, Ġerusalemm, * Jiddi l-Mulej. Fuqek.

V. U s-sebħ tiegħu jfegġ fuqek. * Jiddi l-Mulej. Glorja. Fuqek.

Ant. tal-kantiku ta' Żakkarija:

Alla bagħat l-anglu Gabrijel għand Marija Vergni l-għarusa ta' Ġużeppi.

Imbierek il-Mulej, Alla ta' Izrael, *
għaliex gie jżur u jifdi l-poplu tiegħu,
u waqqaf għalina qawwa ta' salvazzjoni *
f'dar David, qaddej tiegħu,
bħalma kien wiegħed fl-imghoddi *
b'fomm il-profeti qaddisin tiegħu,
biex isalvana mill-għedewwa tagħna *
u minn idejn dawk kollha li jobogħduna.
B'hekk juri ħniena ma' missirijietna, *
u jiftakar fil-patt qaddis tiegħu,
fil-ħalfa li ħalef lil Abraham missierna, *
li jagħtina
li, meħlusin minn idejn l-għedewwa tagħna, *
naqduh bla biża'
tul ħajjitna kollha, *
bil-ġustizzja u l-qdusija quddiemu.
U inti, tfajjel, tissejjaħ profeta ta' l-Għoli; *
għax tmur qabel il-Mulej biex tħejjilu triqatu,
biex tgħarraf lill-poplu tiegħu bis-salvazzjoni, *
bil-maħfra ta' dnubiethom,
ħierġa mill-qalb ħanina ta' Alla tagħna, *
li jibagħtilna mill-għoli ż-żjara tax-Xemx tielgħa,
ħa jdawwal lil dawk li jinsabu
fid-dlamijiet u d-dell tal-mewt, *
ħa jmexxi l-passi tagħna fit-triq tas-sliem.
Glorja lill-Missier, u lill-Iben, *
u lill-Ispirtu s-Santu,
Kif kien mill-bidu, issa u dejjem, *
u jibqa' għal dejjem ta' dejjem. **Ammen.**

Ant. tal-kantiku ta' Żakkarija:

Alla bagħat l-anglu Gabrijel għand Marija Vergni l-għarusa ta' Ġużeppi.

PREĊI

Huti għeżiež, Kristu l-Mulej huwa d-dawl li jdawwal lil kull bniedem. Nitolbuh u ngħidulu bil-ferħ:

Ejja, Mulej Ġesù.

Kun fostna, Mulej, u bid-dawl tiegħek keċċi d-dlamijiet tagħna:

- u aghmilna denji tad-doni tiegħek.

Salvana, Mulej Alla tagħna:

- u illum infahħru l-isem qaddis tiegħek.

Heġġeġ lil qlubna biex nixtiq ukoll b'herqa kbira:

- u nfittxu bil-ħrara kollha li ningħaqdu miegħek.

Inti rfajt fuqek il-mard kollu tagħna:

- għin illum lill-morda tagħna u l-moribondi kollha.

Missierna

Talba

O Alla, il-Verġni bla tebgħa, imħabbra mill-Anglu, laqgħet fil-guf tagħha l-Verb etern tiegħek, u mimlija bid-dawl ta' l-Ispirtu s-Santu saret għamara ta' Alla: nitolbuk li, bl-istess umiltà tagħha, norbtu qalbna mar-rieda tiegħek. B'Ibnek Ġesù Kristiu Sidna, li miegħek jgħix u jsaltan flimkien ma' l-Ispirtu s-Santu, Alla, għal dejjem ta' dejjem. Ammen.

Għeluq

Il-Mulej iberikna, iħarisna minn kull deni, u jwassalna għall-ħajja ta' dejjem.

Ammen.

IT-TALB TA' NOFS IL-JUM

V/. O Alla, ejja eħlisni.

R/. Mulej, fittex għinni.

Glorja. Kif kien mill-bidu. Hallelujah.

Fid-Disgha ta' filghodu

INNU

B'qima kbira w tjieba shiħa,
miġburin f'dis-siegha mbierka,
nerfgħu talba mħegġa 'l Alla,
ħa nfahħruh fil-qawwa tiegħu.

Biex jagħtina d-don li nkunu
tempju ta' l-Ispirtu s-Santu,
li bħalissa ntbagħat u tqassam
fuq l-appostli, skond il-wegħda.

Bit-tqassim tad-doni tiegħu,
żejjen kollox bis-sbuħija
il-Missier, li ħejja s-saltna
tas-smewwiet għall-hena tagħna.

Glorja lill-Missier, lill-Iben,
lill-Ispirtu s-Santu, Alla:
bħalma msebbaħ kien mill-bidu,
hekk jissebbaħ issa w dejjem. Ammen.

Ant. Ħabbru l-profeti li s-Salvatur kellu jitwieled minn Marija Vergni.

F'Nofsinhar

INNU

Nofs il-jum hu ħin wisq xieraq
biex, fil-ħegġa ta' mħabbatna,
quddiem Alla nressqu talbna,

b'radd il-ħajr u kull foħrija.

Għaliex din kienet is-siegħa
li, bis-sagrificċju veru
tal-Ħaruf bla tebgħa, ksibna
mis-salib is-salvazzjoni.

Lill-Mulej għalhekk nitolbu
biex jimliena b'dawl il-grazzja
tas-salib li d-dija tiegħu
tfiet id-dawl tax-xemx b'qawwietha.

Glorja lill-Missier, lill-Iben,
lill-Ispirtu s-Santu, Alla:
bħalma msebbaħ kien mill-bidu,
hekk jissebbaħ issa w dejjem. Ammen.

Ant. Qal l-anglu Gabrijel lil Marija: Sliem għalik, mimlija bil-grazzja; il-Mulej
miegħek; imbieka inti fost in-nisa.

Fit-Tlieta ta' wara nofsinhar

INNU

F'din it-tielet talba mqaddsa
ta' mal-jum infahħru 'l Alla
b'radd ta' ħajr għal kull għajnuna
li fi mħabbtu illum bagħtilna.

Nadurawh, għax hu ta' l-għageb
fil-misteru għoli tiegħu;
u, fid-dawl tal-magisteru
ta' San Pietru, lejha inħaffu.

F'rabta sħiħa ma' l-appostli,
nitolbuhom jgħassu fuqna
biex il-passi dgħajfa tagħna
jitqawwew bi Kristu Sidna.

Glorja lill-Missier, lill-Iben,

lill-Ispirtu s-Santu, Alla:
bħalma msebbaħ kien mill-bidu,
hekk jissebbaħ issa w dejjem. Ammen.

Ant. Qalet Marija: Xi tfisser din it-tislma? Inħossni mħawwda fija nnifsi: se ngib fid-dinja s-Sultan, u xubiti tibqa' bla mittiefsa.

Salm 21 (22)

I

Alla tiegħi, Alla tiegħi, għaliex tlaqtni? *
Bqajt 'il bogħod u ma salvajtnix,
ma tajtx widen għall-għajat tiegħi!
Alla tiegħi, ngħajjat binhar u ma twegibx, *
ngħajjat billejl u ma nsibx mistrieħ.

Imma int tgħammar fis-santwarju, *
u lilek ifaħħar Izrael!
Fik ittamaw missirijietna, *
fik ittamaw, u inti ħlisthom.
Lejk għajtu, u inti ħlisthom; *
fik ittamaw u ma tfixklux.

Jien dudu ta' l-art, u mhux bniedem, *
żebliħ tan-nies, tkasbir tal-poplu.
Dawk kollha li jarawni jidħku bija, *
jgħajjbuni, iħarrku rashom u jgħidu:
"F'idejn il-Mulej intelaq; ħa jehilsu hu! *
Ħa jsalvah hu, la bih jitgħaxxaq!"

Imma int minn ġuf ommi lqajtni; *
fi ħdan ommi fis-sod qegħedtni.
Fuqek qegħduni sa minn twelidi; *
int Alla tiegħi sa minn ġuf ommi.
La titbegħidx minni, għax qrib hu t-taħbit, *
u m'hawn ħadd biex jgħinni.
Glorja.

II

Qatgħa gniedes daru miegħi; *
barrin qawwija ta' Basan għalquni,
b'halqhom miftuħ għal fuqi, *
bħal iljun li jaħtaf u jgħajjat.
Ninsab bħall-ilma msawwab, *
għandi għadmi maqluġ kollu;
qalbi hi bħal xemgħa, *
iddub gewwa fija.
Halqi niexef bħal xaqqufa, †
ilsieni mwahħhal ma' ħnieki; *
ninsab mitfuġ fuq trab il-mewt.

Qabda klieb daru għalija; *
ġemgħa nies ħżiena rassewni.
Taqqbuli idejja u riglejja; *
nista' ngħodd għadmi kollu.
B'għajnejhom fuqi jħarsu lejja. †
Fwejġi jaqsmu bejniethom; *
jaqtgħu x-xorti għall-libsas tiegħi.

Mulej, la titbegħidx minni; *
qawwa tiegħi, fittex għinni!
Eħlisli mis-sejfa lil ħajti, *
u mill-klieb lil ħajti l-għażiża.
Minn ħalq l-iljun salvani, *
minn qarn il-gniedes lili msejken.
Inxandar ismek lil ħuti; *
infahħrek f'nofs il-ġemgħa.
Glorja.

III

Fahħru l-Mulej, intom li tibzġu minnu; †
sebbħuh ilkoll, nisel Ġakobb; *
ibzġu minnu lkoll, ulied Izrael.
Għax ma warrabx minnu l-imsejken, *
ma stmellx in-niket tiegħu;
anqas wiċċu ma ħeba minnu, *
imma semgħu meta sejjahlu.

Għalhekk inti t-tifhir tiegħi f'għemgħa kbira; *
inrodd il-wegħdiet tiegħi
quddiem dawk li jibzghu minnu.
Jieklu l-fqajrin u jixbgħu; †
ifaħhru l-Mulej dawk li jfittxuh. *
Ha tgħix qalbhom għal dejjem!
Jiftakru t-truf kollha ta' l-art, †
u jerġgħu lura lejn il-Mulej; *
u quddiemu jinxehtu r-razez kollha tal-ġnus.

Għax tal-Mulej hi s-saltna; *
hu fuq il-ġnus isaltan.
Lilu jqimu l-bnedmin, li jmutu; *
quddiemu jmil kull min nieżel ġot-trab.
U għalih tgħix ruħi, *
lilu jaqdi n-nisel tiegħi.
Ixandru 'l Sidi lin-nisel li għad jigi, †
ixandru l-ġustizzja tiegħu
lill-poplu li għad jitwieled:
"Dan għamlu l-Mulej!"
Glorja.

Fid-Disgħa ta' filghodu

Ant. Habbru l-profeti li s-Salvatur kellu jitwieled minn Marija Vergni.

LEZZJONI QASIRA Ġer 23:5

Għad jasal żmien – kelma tal-Mulej – meta mid-dar ta' David inqajjem rimja qaddisa, sultan bil-għaqal li jagħmel id-dritt u l-ġustizzja fil-pajjiż.

V/. Ikollhom il-ġnus, Mulej, il-biża' ta' ismek.

R/. U s-slaten kollha ta' l-art jagħrfu l-glorja tiegħek.

F'Nofsinhar

Ant. Qal l-anglu Gabrijel lil Marija: Sliem għalik, mimlija bil-grazzja; il-Mulej miegħek; imbiekka inti fost in-nisa.

LEZZJONI QASIRA

Ġer 23:6

F'dak iż-żmien Ġuda jkun salv, Izrael jgħammar fiż-żgur; u dan hu l-isem li jagħtuh: Il-Mulej il-Ġustizzja tagħna.

V/. Ftakar fina, Mulej, f'għieħ imħabbtek lejn il-poplu tiegħek.

R/. Aħseb fina bis-salvazzjoni tiegħek.

Fit-Tlieta ta' wara nofsinhar

Ant. Qalet Marija: Xi tfisser din it-tislama? Inħossni mhawwda fija nnifsi: se ngħib fid-dinja s-Sultan, u xubiti tibqa' bla mittiefsa.

LEZZJONI QASIRA Eżek 34:15-16

Jiena stess nirgħa n-nagħaġ tiegħi, u jiena mmiddhom – din kelma ta' Sidi l-Mulej. Jiena nfittex il-mitlufin, inregġa' lura l-imxerrdin, ninfaxxa l-ġrieħi tal-miġruhin, u nqawwi l-morda. U nirgħahom bil-ġustizzja.

V/. Ejja, Mulej, la tiddawwarx

R/. Eħles il-poplu tiegħek minn ħżunitu.

Talba

O Alla, il-Verġni bla tebgħa, imħabbra mill-Anglu, laqgħet fil-ġuf tagħha l-Verb etern tiegħek, u mimlija bid-dawl ta' l-Ispirtu s-Santu saret għamara ta' Alla: nitolbuk li, bl-istess umiltà tagħha, norbtu qalbna mar-rieda tiegħek. Bi Kristu Sidna. Ammen.

Inbierku l-Mulej

R/. Inroddu ħajr lil Alla.

L-GHASAR

V/. O Alla, ejja ehlisni.

R/. Mulej, fittex għinni.

Glorja. Kif kien mill-bidu. Hallelujah.

INNU

O Marija, Vergni mbierka,
ilqa' fil-ġuf safi tiegħek
il-Verb t'Alla, mibgħut lilna
mill-Missier biex isalvana.

Mis-smewwiet bil-qawwa fuqek
jinżel dell l-Ispirtu s-Santu:
inti ġġib lil Kristu Sidna,
Iben il-Missier u daqsu.

Dan hu l-bieb ta' tempju mqaddes,
għal kulhadd magħluq u msakkar,
għaliex qatt u 'l hadd ma nfetaħ
ħlief għall-Prinċep l-Għoli waħdu.

Dan hu s-Sid, mill-bidu mnissel,
kien imwiegħed lill-profeti;
hu, minn Gabrijel imħabbar,
twieled fostna bniedem bħalna.

Ha jifirħu mela l-angli,
jithennew il-popli kollha:
Alla l-kbir fi mħabbtu ċċekken
biex isalva dak li ntilef.

Ġieħ u sebħ għal dejjem, Kristu,
Sultan twajjeb, jintradd lilek,
lill-Missier, u lill-Ispirtu
Difensur u Farag tagħna. Ammen.

SALMODIJA

Ant. 1: Ġej minn Sijon dak li se jieħu s-saltna; hu jissejjaħ b'isem kbir: il-Mulej, Alla magħna.

Salm 134 (135)

I

Faħħru isem il-Mulej, *
faħħruh, qaddejja tal-Mulej,
intom li qegħdin f'dar il-Mulej, *
fil-wesgħat ta' madwar it-tempju ta' Alla tagħna.

Faħħru l-Mulej, għax hu tajjeb, *
għannu lil ismu, għax hu sabiħ.
Għax għażel il-Mulej 'il Ġakobb, *
lil Izrael, biex ikun il-poplu tiegħu.

Naf tassew li kbir il-Mulej; *
fuq l-allat kollha Alla Sidna.
Kull ma jogħgħbu l-Mulej jagħmlu †
fis-smewwiet u fuq l-art, *
fil-baħar u f'qiegħ l-ibħra kollha.
Hu jtella' s-sħab minn truf l-art, †
jibgħat il-beraq u x-xita, *
joħroġ l-irjieħ mill-imħażen tiegħu.

Hu darab l-ulied il-kbar ta' l-Eġittu, *
kemm bnedmin u kemm bhejjem.
Sinjali u għegubijiet għamel f'nofsok, Eġittu, *
u laqtu l-Fargħun u l-qaddejja tiegħu kollha.
Hu darab ġnus bla għadd, *
u qered slaten qawwija.
Qered 'il Siħon, sultan ta' l-Amurrin, †
lil Għog, sultan ta' Basan, *
u s-saltniet kollha ta' Kangħan.
U l-art tagħhom qassamha b'wirt, *
b'wirt lil Izrael, il-poplu tiegħu.
Glorja lill-Missier.....

Ant. 1: Ġej minn Sijon dak li se jieħu s-saltna; hu jissejjaħ b'isem kbir: il-Mulej, Alla magħna.

Ant. 2: Żommu sħiħ, u taraw is-salvazzjoni li l-Mulej se jagħtikom.

II

Mulej, għal dejjem idum ismek! *

Mulej, minn żmien għal żmien il-fama tiegħek!

Għax il-Mulej jagħmel haqq mal-poplu tiegħu, *
juri ħniena mal-qaddejja tiegħu.

L-idoli tal-ġnus m'humieħ hliet deheb u fidda, *
xogħol ta' id il-bniedem:

għandhom il-fomm, u ma jtkellmex; *

għandhom l-għajnejn, u ma jarawx;

għandhom il-widnejn, u ma jisimghux; *

anqas nifs ma għandhom fi mnifsejhom.

Bħalhom ikunu dawċ li jagħmluhom, *

u dawċ kollha li jittamaw fihom.

Bierek, Izrael, il-Mulej; *

bierek, dar Aron, il-Mulej;

bierek, dar Levi, il-Mulej; *

bierku l-Mulej, intom li tibżgħu mill-Mulej.

Imbierek il-Mulej minn Sijon, *

hu li joqgħod f'Ġerusalem!

Glorja lill-Missier.....

Ant. 2: Żommu sħiħ, u taraw is-salvazzjoni li l-Mulej se jagħtikom.

Ant. 3: Jien fil-Mulej nittama, nistenna 'l Alla is-salvatur tiegħi.

Kantiku Apok 15:3-4

Kbar u ta' l-għageb l-għemejjel tiegħek, *

Mulej, Alla li tista' kollox;

sewwa u veri t-triqat tiegħek, *

Sultan tal-ġnus.

Min, Mulej, ma jibżax minnek? *
Min ma jsebbħux?
Għaliex int waħdek qaddis; †
il-ġnus kollha jiġu jinxteħtu quddiemek, *
ghax magħrufa saru l-ġudizzji tiegħek.
Glorja lill-Missier.....

Ant. 3: Jien fil-Mulej nittama, nistenna 'l Alla is-salvatur tiegħi.

LEZZJONI QASIRA

ara 1 Kor 1:7b-9

Nistennew id-dehra ta' Sidna Ġesù Kristu, li jwettaqna sa l-aħħar biex inkunu bla ħtija f'jum il-miġja ta' Sidna Ġesù Kristu. Alla jżomm kelmtu; minnu konna msejġhin biex nidhlu fix-xirka ta' Ibnu.

RESPONSORJU QASIR

R/. Ejja ħalli teħlisna, * Mulej, Alla ta' l-eżerċi. Ejja.

V/. Itfa' d-dija ta' wiċċek fuqna, u nkunu salvi. * Mulej, Alla ta' l-eżerċi. Glorja. Ejja.

Ant. tal-kantiku ta' Marija:

O muftieħ ta' David, xettru tad-dar ta' Izrael, li tiftaħ u ħadd ma jagħlaq, tagħlaq u ħadd ma jiftaħ, ejja ħa toħroġ mill-ħabs lill-ilsir li qiegħed fid-dlam u d-dell tal-mewt.

Ruħi tfahħar il-kobor tal-Mulej, *
u l-ispirtu tiegħi jifraħ f'Alla s-Salvatur tiegħi,
ghax hu xeħet għajnejh
fuq iċ-ċokon tal-qaddejja tiegħu. *
Iva, minn issa 'l quddiem
kull nisel jibda jsejjaħli hienja.

Għax is-Setgħani għamel miegħi hwejjeġ kbar; *
qaddis hu l-isem tiegħu.
Il-ħniena tiegħu tinfirex f'kull żmien *

fuq dawk li jibzghu minnu.

Hu wera l-qawwa ta' drieghu, *
xerred lil dawk li huma mkabbra f'qalbhom.
Nizzel is-setghana minn fuq it-tron taghhom, *
u gholla c-ckejknin.
Mela b'kull gid lil min hu bil-guh, *
u l-ghonja baghathom 'il barra b'xejn.
Ha hsieb Izrael, qaddej tieghu, *
ghax ftakar fil-hniena tieghu
- bhalma wieghed lil missirijietna - *
b'rizq Abraham u nisl u ghal dejjem.
Glorja.

Ant. tal-kantiku ta' Marija:

O muftieħ ta' David, xettru tad-dar ta' Izrael, li tiftaħ u hadd ma jagħlaq, tagħlaq u hadd ma jiftaħ, ejja ha toħroġ mill-habs lill-ilsir li qiegħed fid-dlam u d-dell tal-mewt.

PREĊI

Huti għezieħ, Kristu, il-Feddej u l-Mulej tagħna, għandu jidher fl-aħħar taż-żminijiet. Nuruh il-ferħ tagħna, u nitolbuh bil-herqa:

Ejja, Mulej Ġesù.

Feddej u Mulej tagħna, int twelidt bniedem bhalna u neħhejt minn fuqna l-madmad tal-liġi:

- sawwab fuqna l-milja tal-hniena tiegħek.

Int, minn dak li hu tagħna l-bnedmin hadt fuqek dak kollu li rajtu jixraqlek bhala Alla:

- ġibilna miegħek dak kollu li nistennewk tagħtina minn tiegħek.

Uri ruħwk fostna u aghmel li jsehhu x-xewqat tagħna:

- kebbes qlubna bin-nar ta' mħabbtek.

Aħna ngħammru miegħek hawn fl-art fl-għarfien safi tal-fidi:

- agħtina li nithennew miegħek fil-glorja tas-sema.

Mulej, inti ta' qalb hanina u taħfer:

- xerred in-nida tal-hniena tiegħek fuq hutna l-mejtin kollha.

Missierna

Talba

O Alla, il-Verġni bla tebgħa, imħabbra mill-Anglu, laqgħet fil-ġuf tagħha l-Verb etern tiegħek, u mimlija bid-dawl ta' l-Ispirtu s-Santu saret għamara ta' Alla: nitolbuk li, bl-istess umiltà tagħha, norbtu qalbna mar-rieda tiegħek. B'Ibnek Ġesù Kristiu Sidna, li miegħek jgħix u jsaltan flimkien ma' l-Ispirtu s-Santu, Alla, għal dejjem ta' dejjem. Ammen.

Għeluq

Il-Mulej iberikna, iħarisna minn kull deni, u jwassalna għall-ħajja ta' dejjem.
Ammen.

TALBA TA' GHELUQ IL-JUM IL-ĠIMGHA

V. O Alla, ejja ehlisni.

R. Mulej, fittex għinni.

Glorja. Kif kien mill-bidu. Hallelujah.

Fi żmien ir-Randan ma jingħadx Hallelujah.

*Wara dan il-versett tal-bidu tkun haġa tajba jekk isir l-eżami tal-kuxjenza, li fiċ-
ċelebrazzjoni fil-komun jista' jidhol fl-att penitenzjali skond il-formoli wżati fil-
Quddiesa.*

ATT PENITENZJALI

I. *Issir l-istedina għall-penitenza.*

Huti, ejjew nagharfu htijietna.

Isir ftit tas-skiet. Imbagħad kulhadd flimkien jistqarr:

Nistqarr 'l Alla li jista' kollox,
u lilkom, ħuti, li jiena dnibt ħafna bil-ħsieb,
bil-kliem, bl-egħmil u billi ħallejt dmirijeti:

iħabbtu fuq sidirhom

ħtija tiegħi, ħtija tiegħi, bl-ikbar ħtija tiegħi.

Għalhekk nitlob lill-imqaddsa Marija dejjem Vergni,

lill-Angli u l-Qaddisin kollha,

u lilkom, ħuti, biex titolbu għalija lill-Mulej Alla tagħna.

Tingħata l-assoluzzjoni:

Ihenn għalina Alla li jista' kollox,

jahfrilna dnubietna, u jwassalna għall-ħajja ta' dejjem.

R/. Ammen.

Jew

II. *Issir l-istedina għall-penitenza.*

Huti, ejjew nagharfu htijietna.

Isir ftit tas-skiet. Imbagħad jingħad:

V. Henn għalina, Mulej

R. Għax dnibna kontra tiegħek.

V. Uri lilna, Mulej, it-tjieba tiegħek.

R. U s-salvazzjoni tiegħek agħtina.

Tingħata l-assoluzzjoni:

Ihenn għalina Alla li jista' kollox,
jahfrilna dnubietna, u jwassalna għall-ħajja ta' dejjem.

R. Ammen.

Jew

III. Issir l-istedina għall-penitenza.

Ħuti, ejjew nagħharfu ħtijietna.

Isir ftit tas-skiet. Imbagħad jingħadu dawn l-invokazzjonijiet, jew oħrajn:

Int li kont mibgħut biex tfejjaq il-bnedmin ta' qalbhom niedma: Mulej, ħniena.

R. Mulej, ħniena.

Int li ġejt biex issejjaħ il-midinbin: Kristu ħniena.

R. Kristu ħniena.

Int li qieghed fil-lemin tal-Missier, biex tidhol għalina: Mulej ħniena.

R. Mulej, ħniena.

Tingħata l-assoluzzjoni:

Ihenn għalina, Alla, li jista' kollox,
jahfrilna dnubietna, u jwassalna għall-ħajja ta' dejjem.

R. Ammen.

INNU

Kristu, dija w jum imsebbah,
bik tal-lejl titkeçça d-dalma:
int tassew tad-dawl id-dija,
int xandâr tad-dawl għal hienja.

Nitolbuk, Qaddis, Sid tagħna,
f'dan il-lejl li ġej ħarisna;
ikun fik il-mistrieħ tagħna,
'tina ftit sigħat ta' heda.

Jekk l-għajnejn fl-irqad jingħalqu,
qalbna tibqa' tishar miegħek;
midd, Mulej, il-leminija
bħala kenn ħanin fuq ħbiebek.

Ejja, Salvatur setgħani,
qatta' x-xbiek ta' l-għadu tagħna,
wennes lill-qaddejja tiegħek,
li biex fdejthom xerridt demmek.

Ġieħ u sebħ għal dejjem, Kristu,
Sultan twajjeb, jintradd lilek,
lill-Missier, u lill-Ispirtu
Difensur u Farag tagħna. Ammen.

SALMODIJA

Barra Ż.GĦ.:

Ant. Binhar u bil-lejl, Mulej, nitniehed quddiemek.

Ż.GĦ.:

Ant. Hallelujah, hallelujah, hallelujah.

Salm 87 (88)

Talba fil-mard

Din hi s-siegħa tagħkom u s-setgħa tad-dlamijiet. (Lq 22:53)

Mulej, Alla tiegħi, binhar jien ngħajjat, *
billejl jien nitniehed quddiemek.
Ħa tasal it-talba tiegħi għandek, *
agħti widen għat-talba tiegħi.

Għax ruħi mimlija bl-hemm, *
lejn il-qabar qed toqrob ħajti.
Jien magħdud ma' min nieżel fil-ħofra, *
sirt qisni bniedem bla saħħa.
Fost il-mejtin hu friexi, *
bħall-maqtulin mimduda fil-qabar,
li fihom ma tiftakarx iżjed *
u m'humiex aktar taħt idejk.

Inti xhettini f'qiegħ il-ħofra, *
fid-dlamijiet, f'qiegħ l-art.
Fuqi tagħfas il-qilla tiegħek, *
fuqi tfajt l-imwieg kollha tiegħek.

Ħadtli 'l ħbiebi 'l bogħod minni, *
għamilti ni ħaġa ta' l-għajb għalihom;

ninsab magħluq, u ma nistax noħroġ; *
għajnejja mdallma bl-ghali.
Lilek, Mulej, kuljum insejjaħ, *
lejk immidd idejja.

Tagħmel int għegubijet mal-mejtin, *
jew se jqumu l-erwieħ biex ifaħħruk?
Tixxandar fil-qabar it-tjieba tiegħek, *
jew f'post it-telfien il-fedeltà tiegħek?
Jingħarfu fid-dlam l-għegubijiet tiegħek, *
jew f'art il-minsija l-gustizzja tiegħek?

Imma jien, Mulej, lejk ngħajjat, *
fil-ghodu għandek tasal it-talba tiegħi.
Għaliex, Mulej, twarrabni, *
u taħbi wiċċek minni?

Imsejken jien, u qisni mejjet sa minn zgħożiti, *
inhossni mifni, mgħobbi bil-biża' tiegħek.
Għaddiet minn fuqi l-qilla tiegħek, *
fnietni l-imgiba tiegħek tal-biża'.
Kuljum bħall-ilma jdawwruni, *
flimkien minn kull naħa jagħlquni.
Int beghidt minni l-ħbieb u l-qraba, *
shabi huma d-dlamijiet.
Glorja.

Barra Z.GĦ.:

Ant. Binhar u bil-lejl, Mulej, nitniehed quddiemek.

Z.GĦ:

Ant. Hallelujah, hallelujah, hallelujah.

LEZZJONI QASIRA Ġer 14:9

Int qiegħed f'nofsna, Mulej, u ahna msemija għalik: la thalliniex, Mulej,
Alla tagħna.

RESPONSORJU QASIR

Barra żmien il-Għid:

R. F'idejk, Mulej, * Jien nerħi ruħi. F'idejk.

V. Int teħlisni, Mulej, Alla tas-sewwa, * Jien nerħi ruħi. Glorja. F'idejk.

F'Ħadd il-Għid u l-ottava jingħad:

Ant. Dan hu l-jum li għamel il-Mulej; ħa nifirħu u nithennew fih! Hallelujah.

Fi żmien il-Għid:

R. F'idejk, Mulej, jien nerħi ruħi. Hallelujah, hallelujah. F'idejk.

V. Int teħlisni, Mulej, Alla tas-sewwa. * Hallelujah, hallelujah. Glorja. F'idejk.

Ant. Salvana, Mulej, u ħarisna bin-nhar u bil-lejl, biex nishru ma' Kristu u nistrieħu fis-sliem. (**Ż.Għ.** hallelujah).

KANTIKU EVANGELIKU

Lq. 2,29-32

Kristu dawl tal-ġnus u glorja ta' Israel

Issa, o Sid, tista' thalli l-qaddej tiegħek *

imur fis-sliem, skond kelmtek;

għaliex għajnejja raw *

is-salvazzjoni tiegħek,

li int Ħejjejt *

għall-popli kollha:

dawl biex idawwal il-ġnus, *

u glorja tal-poplu tiegħek Israel.

Glorja.

Ant. Salvana, Mulej, u ħarisna bin-nhar u bil-lejl, biex nishru ma' Kristu u nistrieħu fis-sliem. (**Ż.Għ.** hallelujah).

Talba

Agħtina, o Alla li tista' kollox, li b'qalbna kollha ningħaqdu haġa waħda ma' Ibnek midfun, biex jisthoqqilna nqumu miegħu f'ħajja ġdida. Hu li jgħix u jsaltan għal dejjem ta' dejjem. **R/. Ammen.**

Wara t-talba tingħad il-barka:

Il-Mulej li jista' kollox jagħtina lejl kwiet u tmiem tajjeb.

R. Ammen.

Fl-aħħarnett, mingħajr versett u talba, tingħad waħda mill-antifoni tal-Madonna.

Omm helwa ta' Kristu l-Feddej,
int bieb illi jagħti għas-sema,
int kewkba tal-baħar, Marija!
Harisna mill-waqgħa, kun magħna,
għajnuna tal-poplu l-maħtur,
li b'għageb nissilt 'il min halqek
fis-siegħa li lqajt it-tislina
li tak Gabrijel, u bqajt xebba,
kif qabel, hekk wara t-tnissil.
Henn, Omm, għal uliedek midinba.

jew

Is-sliem, o Sultana
tas-sema, Sidt l-angli;
int l-għerq u l-bieb safi
mnejn gie dawl id-dinja.
O Vergni glorjuża,
ta' gmiel u sbuħija,
is-sliem għalik! Itlob
lil Kristu għalina.

jew

Sliem għalik, Sultana, omm tal-ħniena;
hajja, hlewwa u tama tagħna, sliem għalik.
Lilek ingħajtu,
għaliex aħna tturufnati, ulied Eva.
Lilek nitniehdu, aħna li nibku u nolfq
f'dan il-wied ta' dmugħ.
Ejja, mela, avukata tagħna,
dawwar lejna
dawk il-għajnejn tiegħek tal-ħniena;
u wrina, wara dan it-turufnament,

lil Ġesu', frott imbierek tal-ġuf tiegħek.
O Hanina, o pija, o helwa Vergni Marija.

jew

Taħt il-ħarsien tiegħek nistkennu,
Omm qaddisa ta' Alla:
la twarrabx minn quddiemek
it-talb li nagħmlulek fi ħtigijietna,
u eħlisna dejjem minn kull tiġrib,
o Vergni glorjuża u mbierka.